



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/1994/5/Add.45
5 July 1994
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1994年7月5日

秘书长给安全理事会主席
的普通照会

秘书长向安全理事会主席致意,并按照安全理事会第816(1993)号决议第8段的规定,谨请他注意联合国保护部队(联保部队)收到的关于明显违反禁止在波斯尼亚—黑塞哥维那领空进行飞行的规定的进一步资料。

在1994年7月1日至4日期间,除了第816(1993)号决议第1段许可的或经联保部队依照该决议第2段核准的飞行之外,波斯尼亚—黑塞哥维那领空计有固定翼或旋转翼飞机飞行10架次。本报告期内这些飞行的详情见本普通照会附件。

请注意,普通照会S/1994/5/Add.44中报告的飞行总数为1 759架次。

经确定的明显违反禁飞规定的飞行现总共已达1 769架次。

附件一

关于未经联合国保护部队核准在波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行的资料
(1994年7月1日至4日)

编号	日期	起	迄	观察情况	去向、速度、高度
1783	7月1日	08:10	08:15	北约战斗机在波苏斯耶地面观察到4架直升机,一架回转架在转动。战斗机跟踪该起飞的直升机并发出警告。这次未经核准的飞行发生在波境克族控制地区。	西 低 慢
1784	7月1日	10:50	10:51	联保部队人员发现一绿色有红十字标志的Gazelle型直升机在Brcko上空飞行。这次未经核准的飞行发生在波境塞族控制地区。	东南东 150尺 慢
1785	7月2日	11:57	11:58	联保部队人员观察到一架白色直升机,可能是M18式,尾部有蓝色条纹,在Tarcin以北1公里处地面。该直升机起飞后向西北飞去。这次未经核准的飞行发生在波斯尼亚-黑塞哥维那政府控制地区。	西北 低 慢
1786	7月2日	12:14	12:15	联保部队人员观察到在Zenica一架白色直升机,五分钟后起飞。这次未经核准的飞行发生在波斯尼亚-黑塞哥维那政府控制地区。	北 低 慢
1787	7月2日	12:58	16:58	飞行开始是经核准的MEDEVAC,但它将波苏斯耶运送四名未经核准乘客飞往 Kiseljak, 即成为违法飞机。其后它又载运3名未经核准乘客(留下3名病人) Split, 3名未经核准乘客从 Split 到波苏斯耶。该次未经核准的飞行发生在波境克族控制地区。	东北、西南, 和东南 低 慢

附件一(续)

编号	日期	起	迄	观 察 情 况	去向、速度、高度
1788	7月2日	13:45	13:46	联保部队人员观察到Tarcin东南13公里处一架有黑十字标志的绿色直升机。这次未经核准的飞行发生在波斯尼亚—黑塞哥维那政府控制地区。	西南 树顶50尺 慢
1789	7月2日	18:20	18:25	预警飞机雷达和北约战斗机雷达及目视观察到Zenica东南10公里处一架M18型直升机。该直升机在Zenica降落。这次未经核准的飞行发生在波斯尼亚—黑塞哥维那政府控制地区。	西北 2 200尺 80节
1790	7月3日	12:07	12:15	预警飞机雷达观察到Brcko西北9公里一架飞机。这次未经核准的飞行发生在波境塞族控制地区。	不同处 低 慢
1791	7月4日	09:55	13:45	飞行开始是经核可的MEDEVAC飞机从Pale到Zvornik往返。但返回时迟了三小时而成违法。这次未经核准的飞行发生在波境塞族控制地区。	不详 低 慢
1792	7月4日	13:55	14:15	北约战斗机目视观察到在波苏斯耶西南一架飞机。预警飞机报告称,同一架飞机在波苏斯耶机场降落。这次未经核准的飞行发生在波境克族控制地区。	东北 低 1 000节